

Printed and Publishe I by Boey Chuan Poblat THE WNION TIMES PRESS, Co. No. 126, Cross Street, Singapore. Telephone No. 269.

(號四零百一千五第紙間新)

目八十月三亥癸次歲年四十七百四千二子孔 四拜禮日三月五年之十國民華中





癸亥年三日 大坡大馬 日

有十餘載 許个特擴 九牛熟藥材參查 品式式俱備以 分棧在石叻秤 丹丸散商業人 **外重吳本卷** 諸君購用無不 發行審治價格 國各名家實丹 各界 心得老舖在 用登告白 先生稱

餘毒未清殘危重症腫

PATERSON. SIMONS. & CO.LTD.

(Incorporated in England)

限有 邁西

頂標象鷄 自上 密 正)

特為廣告 便悉其妙此貨與別不同係獨一

了限公司拔奪



将者本公司總代理歐西舉仁荷花及 口白密酒此密酒乃用上等物料釀成價廉物美 諸君購飲凡埠中各商號均有代兌請嘗試之 公同頂上適 <u>미리미미미미미미미미미미미미미미미미미미</u>미

SINGAPORE

能運售備受各界 8% 拍球 工場 3% 拍球 工場 批由本

商 新(貨幣



紹 十二年三月

號裕和堂安記 石林梁黃夏 森起谷澐聘 森增欣輝尹

王李許梁 希玉禎受 昭奉祥謙

六日

鍾君石 閻儒而精於醫者也遊歷南洋垂十 餘載心慈術湛濟世爲懷舉凡吐血虛瘍及 10介紹鍾石問醫生

我僑胞偷戶抱薪憂者藉知所問津焉茲幸來叻懸壺問世予等用特登報介紹凡 **囘所至各埠人咸頌之誠三折肱之良醫也癰癧內外諸症一經先生診治無不樂到春** 先生現寓石叻吉寧街門牌一百零七 **氫**葉陳許 小滴鏡夢 李餘秋芝

第 目 ----

在南部海路

表覺 古二十九八七六五四三

版版版版版版版版版版版 * 小緊中中 福廣廣廣 談本論緊 要外外建東東東 坡 要 廣新要新新新新 新 告

己。

於此特將補增加入綠色枋三片鼎足 於此特將補增加入綠色枋三片鼎足 於此特將補增加入綠色枋三片鼎足 於此特將補增加入綠色枋三片鼎足 於此特將補增加入綠色枋三片鼎足 於此特將補增加入綠色枋三片鼎足 於此時將補增加入綠色枋三片鼎足 於此時將補增加入綠色枋三片鼎足 於此時將補增加入綠色枋三片鼎足 於此時將補增加入綠色枋三片鼎足 於此時將補增加入綠色枋三片鼎足 於此時將相增加入綠色枋三片鼎足 於此時將相增加入綠色枋三片鼎足 於此時將相增加入綠色枋三片鼎足 有出足欺騙计 山新街葵同 枋禁內礙近坐三假外名因西 片胃 鼎外色之商 東 足恐以信漁專 裕號 謹 分未杜用利辦 配週假敞垂各者知胃號涎處 庶特之鑒正菜

金

粤局與南北問題

心 而使之就我範圍也

理有固然者此也。則難謂此爲絕對不成問題可此豈盡風與波之過。既造其因。自食其果。語所謂專有必至。。殺於今日。則爆裂於明日。次空風生。水激波動。 之一日。又詎待知者而始知。今粵局其思權術以相試。假面以相周旋。其必有終說不以誠而以傳。不以公而以私。惟挾手段以相競 第2現乎。不爆裂於此。則爆裂於彼。不爆之一日。 又詎待知者而始知。今粵局其圖權術以相試。 假面以相周旋。 其必有終窮

局問題。 民休息。 誠能經此一度戰爭而後。明 因雖在專局。 題。北有統一問題。南亦有統一 更質直言之。。 0 等不**违**幸。。無如證諸事實。此次爆裂。其近 北有一最高問題。南亦有最高問 而間接原因則爲南北問題。晉今請 而遠因則在南北。。 戰危事也。。 其直接原因雖 為專 即歸馬放牛。 八頻年之患兵。 問題。 此固

問題决解矣 **北則日。。全國中無與吾反對者。。** 大人之所能知之而能言之者也。。 採中山耳。。去孫則統 矣。則吾所謂最高有之特廣州方面之

問題解决矣。 吳佩孚耳。。 夫 全國中無與吾反對者。 矣。則吾所謂最高有之特洛陽方面之

固爲有目者之所共見。 而孫吳之立於對敵地位 故下心。 日环採果 題。出版,由

事若何。言 北問題。 贝室室。是577kg何。滬艦若何。 塞帽 為孫吳二人 足注目 是否己達到 粤局其導火線而己 奉直告 五最後之五分鐘。 佛戰若何。 雙方 佛戰若何。 雙方

問題。使軍閥闊人不復敢正視。亦英雄以解決吳佩孚問題者。解決南北問題。廣學。使吾言而果不謬也。銅山西崩。洛鐘東應。吾恐風鬼呼。使吾言而果不謬也。銅山西崩。洛鐘東應。吾恐風 題。廣東龍

本館特設專電

大元帥大本營報告 三月十 大本營報告 己於 於三十號克復

劉震寰昨奉孫文之命

九鐵路直赴石龍 劉楊兩軍之前鋒 惟勝負去 以阻楊坤如軍之 •

蔭助安尹府任 人沈第**驥將决** 電・ 八葉泉永鎮守 以為第五師長 以為第五師長 以為第五師長 以為第五師長 ・己 趙恒 永鎮守使 惕嚴 楊長宗頭 來查 如李爲務 第雲**隆督** 電・

仁師·己派兩團過大庾嶺·鍾景棠兩部·陽斯惠州·使許 種景棠兩部·陽斯惠州·使許 使許崇 智書・ 軍·

西電 選譯

四萬六千順、以對然不一萬 年初立統計以來 · 最低之數也 年初立統計以來 · 最低之數也 百十二年裕來月之一百一十一萬二千噸、四萬六千噸、以對然花里月一號之七十三數表明、針至亦不里月一號爲止、船隻閉四月卅號倫敦來電云、羅乙之帆業表內所四月卅號 英國船務 乃自一千· 公英國者 於英國者 九乃:錄 廿千五計

至十四萬四千至十五萬一四月卅號倫敦來電云、個於吃勞密、 裂克連浩申、 两一千矣· 偶克之價受歐洲-中·及基申加貞三達 中·及基申加貞三達 大境謂 陸之法 諸內人 八再奪煤礦四處、 力

君・(譯音)已被舉爲合從公會月冊號倫敦來電云、仁哇來信 消· 息部之職

督行月 . . . 日批 在准 加鹽 只通運 抗仍 駁然

總進四

安本攻田 將去該探·軍擊四平方戰令援關均

以上·尚有沈軍踪迹云、 野政進擊慶兩門時。陳天太部猛擊、陳部死傷。 軍射擊、除伍一時紛亂、傷斃多人。逃散多人。陳 軍射擊、除伍一時紛亂、傷斃多人。逃散多人。陳 以上·尚有沈軍踪迹云、 目下仍未知 收某傷陳方艦

日軍事と、大震自固云、大震自固云、大震自固云、大震自固云、大震神の一、大震神の一、大震神の一、大震神の一、大震神の一、大震自固云、大震神の一、大震自固云、大震神の一、大震神の一、大震神の一、大震神の一、 戰事以前、李忠仁陸福禪等、本擬乘粵、轉往新街、即携有共同解决粵事沈鴻英此次稱兵、睦榮廷林俊廷等席、與各善堂接洽一切云、席、與各善堂接洽一切云、席、與各善堂接洽一切云、

以籍措、益爲緊急、除御門借款案亦所希望速成者の情數案亦所希望速成者の個別、此爲目前中山命の四江、此爲目前中山命の孫中山再下漢軍批節、若知孫中山再下漢軍批判於租捐を公孫中山再下漢軍批判於租捐。

早東北郊沈

軍退時·

十三堡鄉落民屋近

此等為十流老事絕 亦語最餘化携牽、 慈·多人橋幼累又 ·受均之 三元里 界應注 各貨倉已將貨物搬開、任該婦女住概不准走避、且十六十七兩日、已不知, 一津宜民市各巨大貨倉避難、以李都婦女、拖携幼孩、形容憔悴、共 都婦女、拖携幼孩、形容憔悴、共 都婦女、拖携幼孩、形容憔悴、共 都婦女、拖携幼孩、形容憔悴、共 和一津宜民市各巨大貨倉避難、以李 一津宜民市各巨大貨倉避難、以李 一津宜民市各巨大貨倉避難、以李 一津宜民市各巨大貨倉避難、以李 任該婦女住宿 已絕食

國顧李啟 二寶琪敞 (P) 年號君公 注●

本店代理星架坡馬六甲街沙音勝美公司德國馬來電機一架安置妥當惟此種嚜頭車輪之佳妙處夾電機一架安置妥當惟此種嚜頭車輪之佳妙處所電機一架安置妥當惟此種嚜頭車輪之佳妙處所過方知無庸贅述希爲注意關照備極歡迎特此 車輪 廣告

癸亥年三月十七日 一百世二號門 牌吉祥泰披露

-

○ 承退股份告白
○ 本退股份
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
○ 本
<

永交生 生易和

和海殿的光

七

、資員檢起・

承股人石叻生昌公司退股人永生和

癸亥年三月

和力謀擴充因承該交 利力謀擴充因承該交 前赴兩洋各處等、 被務望 癸此清清受自啓亥佈楚楚改己者 年三月 礐石中學校學生已達四百有餘校舍不足容 **粤石中學校添建校合廣告** 承頂人張雄明披露

6. 最出名張裕和公司膏丹 丸散開列

最出名萬安和公司膏丹丸散開列

於左

分散工廠一

丁薎理中丸 加料舊六昧丸 六周庄龜鹿滋腎丸 六両庄補中益氣丸 八庄八珍大辅丸 八庄地黄六味丸 與料龜板膏 與料鹿角膏 **毗名癖薬散** 與料天生活 十頭金紙盒人拳大活絡丹 十頭紙包四製益母丸 **十頭金紙盒八實驚風丸** 六頭青錦盒加料麥茸寧神丸 四頭靑錦盒麥茸壯丸 丁頭青錦 盒 參茸 三 多丸 一頭青錦盒雙料麥茸三多丸 一頭青錦盒雙料麥茸衛生丸 頭青錦盒婦科保齡丸 頭靑錦盒麥茸白鳳丸 附子理中丸 八仙長審丸 以料七厘散 **五錢 庄經 阜白帶丸** 一両 庄經 阜白帶丸 所效天竹膏 與料珠片散 香黃疸丸 四頭青錦盒麥茸衛生丸 頭五彩鏡盒加料参茸白鳳丸 頭五彩錦盒雙料麥茸白鳳丸 **局級害 几骨膏** 业 **医科大八實**散 圧班龍固本丸 十全大補丸 紅紙盒珠珀保嬰丹 附柱八昧丸 知柏八味丸 **减包追風蘇合丸** 金紙盒咳嗽化痰丸 寅紙盒益智寧神丸 **『錦盒拳茸寧胂丸** r錦盒麥茸補腎丸 盒麥茸券心補骨丸 大乙学全 八两庄附桂八昧丸 八两庄金匮青氣丸 與料沈骨膏 八両庄地黃六昧丸 十頭紙包四製益母丸 **十頭紙包琥珀抱龍丸** 六両庄龜鹿滋青丸 與料枚片散 十頭紅紙盒珠珀保嬰丹 十頭金紙盒安胎保產丸 十頭靑錦盒參茸三多丸 十頭紅紙盒鹿茸寧神丸 十頭青錦盒參茸寧坤丸 料施庭二仙弦 六頭青錦盒人拳鹿茸寧神丸 四頭靑錦盒婦科白鳳丸 四頭紅錦盒參茸壯丸 二頭青錦盒雙料牽茸衛生丸 料點風散 四頭青錦盒參茸白鳳丸 四頭青錦盒麥茸衛生丸 頭五彩鏡盒加料參茸衛生丸 馬應如意膏 **贝料卷板**害 **芝** 阿庄十全大雅丸 與料應角膏 天王龍心丹 **具料大七厘數** 具料外八實數 與料蝦風數 **六两庄班龍固本丸** 八两庄知栢八昧丸 具料珠珀散 人仙長春丸 十頭紙包字坤至實丹 十頭紙包追風蘇合丸 **十頭金紙盒八寶驚風丸** 六頭青錦盒麥茸濟陰白丸 **十頭金紙盒婦科保齡丸** 十頭金紙盒益智寧胂丸 **计頭靑錦盒參茸補腎丸** 四頭金紙盒咳嗽化褒丸 四頭青錦盒麥茸專坤丸 四頭青錦盒塞茸三多丸 二頭彩錦盒雙料轟茸白鳳丸 四頭紅錦盒麥茸衛生丸 一頭五彩鏡盒加料麥茸白鳳丸 頭紙包産後島全丸

Cheang

Hokien Street

Beg to notify the public that they have been appointed sub-agents of the Hugo-Stinnes (German) Line of steamers.

The steamers are over 15,000 tons, burn quid fuel and are equipped with the latest con-Veniences for the comfort and safety of passengers. For further particulars, apply to

> Khee Cheang Hong Tan Tiang Yew.

Manager and Attorney.

星架坡馬車

乎海陸之別

吳如蒙惠顧寄貨購票請

即移玉至馬

街卅五號

備不虞各等

一齊足使搭客忘

客更加優待

小伙食醫生及救護

有天淵之別

價目亦格外從廢至三號

號位二號

位均皆特別裝飾與別船

帶商埠每

萬五千噸其中

掛沙人陳天 迎

囮者注意

で循路

本行承德國郵船公司付託代理新造

極堅固極快

捷大郵船數艘專行東亞

自己行變利有即望代根碼

nute Bank of India Ltd.

日三月五年二十個民事中

形拌

人生士謹啓

之此 代乃 乳嬰

于的 字洩

下四月廿七日 下四月廿七日 下四月廿七日 下四月廿七日 五間書行 **林應梅披露**

正式鐘鏢紅毛灰

乃英國製造品質精良若用此紅

英國製造紅毛灰

無累贅之弊最可靠而又最經濟可擔保爲英國貨式

日 此滋 脱戊濕 搽有膏水 肛痔熟 此神止壅 血肛 類效痛寒

上所列地址原班郵送一本可也 也茲有衛生常識

一切衛生要旨如欲乘取即須寄一





弱瘦老衰覺自痛疼軟酸肢四

丸豬色紅生醫大士廉韋稱聲商華有甸緬在

星救之兒小 可樂 幼然體獄 也片出稚始瘦江 医生薬局原班郵奉一瓶學處無從購買嬰孩目已然結 肚痛腹瀉 寒熱果片可保絕無危害即最果片可保絕無危害即最果片可保絕無危害即最

痛骨濕瘋之彼愈治何如 酸致茲族 整身特施



系表。 路球百樓,少年新海。 胃胃痛且亦能療治一切血虧腦疲所也且 函購每一瓶叻銀一元五角每六瓶症尤為神效韋廉士大醫生紅色豬

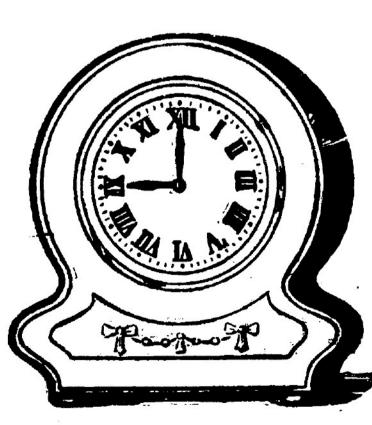
美者也

鑷 鏢紅毛炭 業經工部局政府工程部證明適用

入口貨商威林則

公司啓

眞 英 國



英 甩 造

Sole Agents William Jacks & Co

BRITISH CEMENT

造

直奉兩方最近形勢之函述

知所居也云・ 赴樂(水旁)州東路之說· 則爲王懷慶(熱凝察巡閱使)步軍統領防區、 意見·又非一日·王亦爲徐東海之死集·直奉前意見·又非一日·王亦爲徐東海之死集·直奉前所以 (水旁)州東路之說、唯是王馮均非直派嫡系·馮守京奉東路者·(即檢關海南)為彭審李之第十五守京奉東路者·(即檢關海南)為彭審李之第十五時京奉東路者·(即檢關海南)為彭審李之第十五時,自必難免實現・勝頁之數、正未可知・但現時接北京友人通訊云·比來直奉準備戰爭、日騰口接 接北京友人通訊云・

巨子汪精衛氏・新由奉返滬・

疏通之報告

注重發給欠益 接見、應如何辦理、乞示遵行云云、助、既含政治作用甚深、疏通殊難爲、背後實有實力者爲之主持一切、或職、前日電京報告云、海籌各體將領 •

一洛吳之平川計劃

那·約七百里·則劃爲十區·每區相其形勢·滕子區、約米百里·則劃爲十區·每區相其形勢·滕子區、次漲三師五旅雄吳常駐·以便兩路聯成一之電、遂日見當地各報・聞吳現定平川計畫·以一、此間自趙榮華陽電報告·魚日佔領重慶後、搜

氏大護前行者 由康風概 · 七者 有浦有 **塵**僕七日 時 大 日 日 日 日 日 日 日 日 僕七日 公家已爲 三車花 日午



經理處置 總 經理

合華 (年本治)

及其立一本體再 四十一年九月十九日 標準化 化售處商務印書館 七州府各火車代售處商務印書館 七州府各火車之書也如蒙光願請至下列代售處斯東京金邊)叻嶼甲香港上海街名無坑東京金邊)叻嶼甲香港上海街名無 約新版 縣門答臘西里伯摩鹿加)禮羅緬甸法屬印度支那 (新門答臘西里伯摩鹿加)禮羅緬甸法屬印度支那 (年份閩粵兩省設有郵局之馬來部落北般鳥荷屬東印在份閩粵兩省設有郵局地方 英屬海峽殖民地 (可國名世界各國通都大邑我國各省名城巨鎭通商市國名埃良友贊助之力內容比前豐富考查比前續確 門答臘西里伯摩鹿哪邦(四州府)卡聯合份閩粵兩省設有部分國名世界各國通知

門牌第七號衛安公司

荣 頭棉 石利 石利 木

者物質有關

處售分

廣 天 益吉福麻

香港

Sang Hong orporated in l

计二件書

子学

總發行星嘉坡松柏街

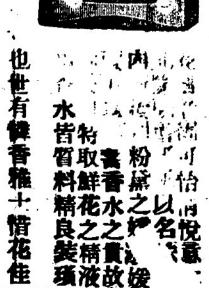
衛安司公

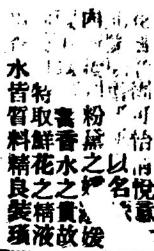
直治 咳

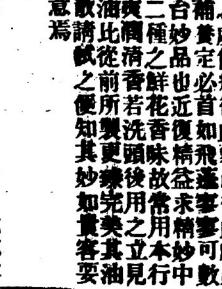
取拘香水山

超等牙粉

枯夙常諸齒蟲 之垢用 品之幼













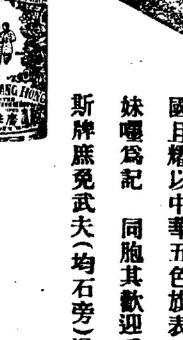


冷筋症痛滯氣嗽熱瀉胃

行亦溫紅 船癩身白 驅盾困痢

癖倦症

合小均服兒皆



斯牌庶免武夫(均石旁)混玉也 國且權以中華五色旗表 斯露使用之者如入職室如 同胞其歡迎乎請認

接洽方是朱

道心得有素故將平生所 可不思挽囘之策然製之未諳其 義務乃廣搜奇花大集異卉製成 法則徒誚效颦適主人於化學一

塞水 4 圍 《 《 《 《 《 《 经 世 商 戰 競 保 權 利 之 秋 豈 喜州乙二既衆則外溢之利益深 花器水之長の日 精良 歐西流消中國

舖在大坡大馬路五十六號豆付街口

橋請派

邦交・芸 已迫 昨接駐 向美國磋商 旦廢約屬實 語・ 橋商會 **查秘政府此次擬廢中** • ・華僑 來電 香前清光緒時代· 電・畧謂廢止中型 以從容囘國派艦來秘,共 美國勉任調停 止中秘商約 · 不致流动 **無數萬華僑** 心舉動· 又聞政府 业電駐美容代辦令 不致流落中秘 停頗難 美議代照客院使會

入鴉片公南

之形 將鴉片公賣四字 公賣、 二三日 違禁物品管理局公賣鴉片之事 改爲檢查違禁物品計 **揭片公賣** 政當局 當局・頗以為籌款 猶不甘心。 置之題目 之

斃程前 總長之黎令

《各犯·仍著內務》 除伯熙嚴緝完辦· 己呈准判處死刑、 以伸國法而慰英魂等情, 兇手迄今 ·未曾捉獲 ・刑 供出

上活動 一封書向趙 特起於湘西湘南 **才携吳氏之書、** 謂爲蝙蝠式之趙恒惕 ·已失敗之陳家祐 要趙恒惕進彼之意 編湘省軍除爲第二 己與孫 又由陳渠瑜蔡 已有 恐因 取消自治 洛吳蹇 趙氏 固

認眞平 活三.十天由 月 五日起此佈

謹 遇 康 防 之 健

每包八占

最速之藥也

有可

公到司牛 至於 啓者本公 司特 No.14 Jalan Pekan 下關夜 冷百 即陳嘉庚樹乳 毎日 廠後街)

百根公司廖

世界新聞奇典

年三月什 九日 世 士雅鑒 書贈宜春閣莫有記士神殿商各界賞賜屬額以無久漢

金

戲◎▽

森中華

李 英 電 影 戲 ◎ ▽ □ 年五月三四五六日晚開演 □ 本 英 電 影 戲 ◎ ▽

□開演跳躍及塞口什一幕全套 (四)新奇時事一幕 (四)新奇時事一幕 (五)黑秘訣四幕十三十四段 (五)黑秘訣四幕十三十四段

他 電

一晚務乞早瓯 的拨街與萬高編街交界處 影戲

代型一唯司公限有娘莫坡嘉新

與衰弱

此油必可·

永享快樂身體强**健** 善治虛弱能使身體復元君與子女如**服**

河各股油包上 河各股油包上

負魚之商標

服著名稱品一司各脫乳

白鰲魚肝油可去疾病

財故君當防病如防盗

樂主治功效見證書

心和宜春

閣莫有記監製雕名脚腫聖

記為標脚

疾病不治則人生快樂與身體健康均受影響不管查來取 售出房藥大處各

|理同人之見給工給之交府係如司聞 |由・担年・之金與婢換・用下將當 ・又保限如工與充女而或金・此地 **金**與該 局在 會議此 **會議此事云** 來者 ・ 或 ・ ズ 辞・ 以上。 人居家用· 以後無論何人・気好女之舊東主己故 各者 家 使用者 時之東主 不權民保口 條府 缶 足限要十權所支必名金三之相覓歲起支給須目錢州

五十元・ 日在正堂: ★申斥甲下次如敢再犯、必定從重懲治、次不堂太守署提訊、總暗差加十參路氏主控、官判罰甲、被控在該店內有短劍出售、未有領取執照一本私售一短劍案,判罰 以並無別事發生三院·加派武裝警点 八·則已聞風先進入 大除打架·聲 云察遁勢 不罰一 多·海 寬某案 名嗣洵 云銀昨 後·

一安・故昨夜まで、特於昨晩一一一次・有華人

坐車須防失物

石

忘記拷問・内有 一方回・祇得徒呼荷荷而己・・内有銀巴西烟盒並銀盒等件・・内有銀巴西烟盒並銀盒等件・・興到一摩多車・乘往海濱納凉・籍人名衣夜夫粒鳥忌里夫・居住 居住 · 迨返寓時· 因倉卒下車 旋在該車內· 放下銀手 住粒了亞老落士里土庫· 車手、 箧於

角匪猖獗

頭而逸。但不知其姓名、惟其面貌、則尙能認識一一六五一〇號、並帶有扁身金鏢鍊一條、該匪、搶去新架坡銀幣卅元、電光金手鏢一個、其鏢、道經馬結士的力與朱里亞士的力之交界處、突、黃某。居于多洛亞日士的力門牌二百三十七號、於 頭 該匪 識得 祭 次 次 作 早 見 手 後數籍一 人點 •

會議報告書一本、特此鳴謝、本報蒙四州府王家印字舘送來 千九百十 四州府議政局

樹乳行情

占七五 在西裔會樹乳公所 《占,至四角九牛、里每磅沽銀四角 九占4 **治出七十萬六千** 每磅沽銀五角一占牛 **次烟片** 上等白 提出樹乳 上等烟片 五角三占、 字中·至五角二/中·每磅沽銀本坡超等烟粮 京英治價 • 毎

第

音 無不極力震助・聞其居停陸運護君・從前一切善學・亦隆王禧元稿)歌陽響峰君・平日對於本地及國內穩種慈善 ●華僑質業總會之先聲

先 餘 △紳商云・不日將有宣言書冊一出・在叻及本坡經得多心數英畝・以爲建會地址・心養會及興辦實業之資・挺心養の後の人類、以爲建會地址・以及建築(環球華僑內國實業)

目俱以係

火之線・現 所・學生的 所・學生的 所・學生的 所・學生的 所・學生的 所・學生的 不曾 會 某富加 年·舉 己非 者

按老蚌· 足彼 工·色澤光潤 八得已待於沙斯 八得已待於沙斯 八得已待於沙斯 新售 執螺雞海刀數中上 無將· 意來計刀數中 千潮

後杭郭糕啓論收可雪者 訖杭水大 **心局後協美號生意盈虧與仇意志圖別業愿將名下所水生意原係董玉鬘郭可練入坡吉寧街即古老實得力人坡吉寧街即古老實得力** 與所權 力 退得郭門 股股可牌 人分杭 一 郭抽都百 丕

同

都董郭郭 九玉可可 妹翼權杭

干大元特此鳴謝 **干大元**特此鳴謝 A 鳴謝廣告

生樂助本

經

費捐

一年五月三日

寒野方 便野留 院 謹啓

民聯椅小 第以及一切傢性無不齊全有志營此業路二十間口十字路好好咖啡茶舗擬出了有咖啡茶舗提出了 年接過一十四月世 廿也一間 七日 坡好好咖啡茶舖披露 **党出頂與人** 古舞街

友 版 世 先 誼 嚴 花 **誼及中西政紳學商各界諸公親臨執締 聞殁存均感哀此即** 山府 君棄 養於陽歷四月廿二日 奉 柩安蕐荷蒙

民國十二年五月一 松松 雨柏 松松松

貨倉

力(即豐興橋頭)門 八日 意 店 順街建源棧廣

勿吝玉是荷 利公司 O 告白

百元 於財 衙門而將寄

貯 之訂

於辦公之日每日自十二細條目以及欲投之票紙 二點鐘起至四點鐘止紙與其中詳細情形除 工拜 程兩 衙門之

無一向工 可程 衙門總書記員 取

會館籌辦處

7.登告白肅此預聞 3.每逢拜三拜五禮拜等 收捐凡領有緣部代為勸捐者所三條云開收捐款必營廣告昨開 /等日財政員借款以有緣部代為勸紹

二香港位

位

厦門位

百元 二千元 千五百元 期捐欵芳名錄

司徒保后 唐月溪 温度元三基集 進榮 黃有 邱雁賓二百元 全二千元 羅殷譜 陸斯然 項基教利 福年 羅求 五郎 各 朱 昌 陽 財 鄧錦富 元 各十元 方誦清 満則文 謝 章 文 陳 勒 二 文 陳 勒 各 黄 怡 十 郡 發 陳 周紀漢 各一百元一大廣之 陳耀焜 各世 二旗 合 英振聲 調和 區)萬 元 周松 林闹 扶兆益豐 廣珍 區瑞 一百五 朱炳芳 甘玉生 黎如 林季 \equiv

貨

本主人黃潤明收露 神飲迎貨買價實重曳無欺謹佈 神飲迎貨買價實重曳無欺謹佈 一本主人黃潤明收露

年三月 | 厦門船曹 擬比比餘 **影路得南公司**该箱街同成與內**壓本坡各客棧**

叻現己上 月另從國 前任體操 南洋 編專科皆有缺額凡欲研究美青之女同胞幸勿失 個內新聘之體操則編教員嚴志英張良權二位先 國內新聘之體操則編教員嚴志英張良權二位先 國內新聘之體操則編教員嚴志英張良權二位先 人妻之實女學前途有厚望焉 授之資女學前途有厚望焉 授之資女學前途有厚望焉

五角 一年級方可 如有高等程度者更

十號 星洲公立南洋女學校啟

馬路域

開割樹乳園器具俱一齊備各款貨物太不多桶承樹乳碗鐵線絡粗幼銅砂布大小鐵磅以樂粉白蟻機器爐樹乳洋磁白漆盤大小樹乳鐵輪車木輪車樹乳刀樹乳刀石樹乳酸酯白者本敞自辦祖家大帮樹乳園用品粗幼花樹

監何監張吳 偉旺鶴如順 如泉如豐宏 有限公司東 乃英國總電 **啓者本公司**

詳記開斧盛

出不一船於夏清司分別 搭懸而豐月 輪之頓茶九 方以地分在 無爲方充汕

廣標碍雀但以塊〇界飾仙告中於斑益面雀雀欲之 百栈 二英聚房 培德堂 **免余多人福行即宜之** 用著由獲面運散於則

告

總發行 大醫生 唐 國 廣州下九甫 拾義孝 常 大薬

跨 Vis 唐 拾 義製

疾日論凡治康**伯曾** 無咳寒屬為球**伯曾** 疾夜咳咳咳者店**豐** 內咳熱症聖名 怡庇石 紀 保能 り 経

痛孩殊家

梎 WOODSGREAT 智發 PEPPERMINT CURE 设计 吉怜 司 坡保 尤然不赅 解 與目兄 量小字数 哲每因此而致 公司

敏申律門牌 一號及六 **六種營養必需之原質**

空

本公司在羅

燈

造製風英

啓士媽參及砂厘非

MULLER & PHIPPS(MALAYA)Ltd WHOLE SALE AGENT Singapore

十司 令如大張廣告 如欲奪代理者可將 指南有限公司

之出口發商店 一覧是香煙可 一覧是香煙可 一覧是香煙可 一覧是香煙可 一類人如有辦外

新牌 紙 淮 代泰 (牌枝一) (牌玉白) (牌色四)

自製電燈

扇及較電線

AN PROPERTY.

紙 五咯本號街坡 牌 代 價 售 廉 克 構 新永泰士 2 功 公 IN PARTIES OF THE CARTES

成 諸器多貨水藥乾糖頭美辦本 君錄不式香料歐東食簡各號 惠 能太規香西餅品牌圖承

THE HIGH STREET PROVISION STORE WHOLESALE AND RETAIL DEALERS NO 45 And 46 HIGH STREET Tel.No 2305 SINGAPORE

地盤・但連羅為 四令擬將與泉各地之 門水田開入省垣駐 門水田開入省垣駐 門水田開入省垣駐

即孫公祠與時局之關係與後、先爲福軍司令部員所任為司令公署派員前往設備即王總司令公署派員前往設備即王總司令公署派員前往設備的五總司令公署派員前往設備 長所部到省後、秩序甚好、軍為省長署、今又為周蔭人之司為省長署、今又為周蔭人之司為省長署、今又為周蔭人之司為相關孫公嗣為司令部、一日軍隊由水口開到省垣已誌昨報軍隊由水口開到省垣已誌昨報 不行開 這啓赴軍

▲周師將開赴下游訊 周藤人師長所部到省後、秩序甚好、軍商民人等、務須各安生業、買賓公平・毋得輕認言、自用商民人等、務須各安生業、買賓公平・毋得輕認言、自用商民人等、務須各安生業、買賓公平・毋得輕認言、自用商民人等、務須各安生業、買賓公平・毋得輕認言、自用意、或云周必俟孫傳芳到省接防、始行出發、其日期當亦不養所、或云周必俟孫傳芳到省接防、始行出發、其日期當亦不養所、或云周必俟孫傳芳到省接防、始行出發、其日期當亦不養所。或云周必俟孫傳芳到省接防、始行出發、其日期當亦不養等一體知悉、 ◆周師已全部抵省矣 周師抵延、最初原有先開兩營來省之報等一體知悉、

▲ 周龍大要求驻防三山 福州三山為形勢之區、軍與後、首由有數學有實際是有軍樂隊、七目起己有該師應兵被巡城台、以海軍吳有養職營有軍樂隊、七目起己有該師應兵被巡城台、以海軍吳有養職營有軍樂隊、七目起己有該師應兵被巡城台、以海軍吳有養職全部除伍已於七八兩日陸續到齊、其中編制甚爲完備、其後積來竟多至一族之多、尙附以砲吳工兵及衛隊營等、茲為關師已全部抵省矣 周師抵延、最初原有先開兩營來省之議 第二十三族派兵接防云 司合請求 到

政府亦據此令行周師長・經電京以周師既已開拔入閩・ 未識林財政廳長對此义如何設飾也,一行複雖非鉅,然間省財政如是紊亂之際,月命行周師長,經周師長達王總司令查照,該既已開拔入閩,其所需軍餉應改由閩省撥付、嗣因東中財政困難、改由鼈省支領,茲州、嗣國東中財政困難、改由鼈省支領,茲州、副陸人所部係為近畿第十二師、其鸙糯本 月該付茲本

機·未知熱心自治事業者·對此又作何感·冰早經北京政府特任外·此後首先發表者·聞北京方面义將繼續發表任命閩省官吏命之軍務帮辦後·北京政府即繼續發表任

福園後、園中各界大為展動、配字 四中各軍原有一致拒孫之運動、 即中各軍原有一致拒孫之運動、 四中各軍原有一致拒孫之運動、 以此即之、據云、此中實有一層出 以此即之、據云、此中實有一層出 以此即之、據云、此中實有一層出 與新盧亦有交

一年四月

亦自

(七〇七甲)

・毫無顧忌・當此時代・顧各商為了事・至於擊毀酒館之器具・人即遷怒於陳兩人・並捉而去・人即遷怒於陳兩人・並捉而去・馬不已・繼而用武・鄰居紙店陣人在長壽社前・採買小菜、細微屬、而民軍人數混雜、在外不能營部團部旅部司令部、如棋布見管部團部旅部司令部、如棋布見



我

旭

酒

在

坡

可

最

对

最

Ž

酒

的

配

得

最

賺

價

格

H

交久視各



酒樹鐵雞金露務施 (號百三路馬大坡小坡加星處理代)

MEDICAT OFFICE 300-2 NORTH BRIDGE ROAD SINGAPORE



處銷分坡本 坡小 路馬大 芝萱西藥房

援羅裕南廣會 攀氏春洋源豐 大大廣大隆商 荣樂記樂酒店 房房酒房莊 莊

坡大 路馬大

常且是丸即鄙人等肚年 先生來示云家母年老胄 等症請觀爲子者之感言 NKET

效乃是平肝潤腸導滯藥

南洋總代理二 副代理田本商 列 價 柗 一井洋行在土庫街 店在二馬路三百五十 下 吞下、一次晚服

欠

泉作戰,一獨立族長胡一一獨立族長胡一

不被被数数 會豐市

如豪 踢顧請到本局與司理母係 胞信仰茲設叻局在本坡有鉅款物業足徵本公司資本在石叻政府繳存保證金十萬萬納外險在香港開辦已歷二十水火險在香港開辦已歷二十水火險在香港開辦已歷二十一一一一一一一一一一一一一一

Kong.) 47 Chulia

服莫氣不害肺

<u></u>
六誠樂痿起寒命
元肺考失日則脉

近日塗祭 THE STATE OF THE S 藥 **A** T 14 必然建筑文 匹然論遠 W. 4 THE STATE OF THE S 是 褻 精

滅 眞 法 國 Kin 佳 醸 也 凡 買 此 1 祈

請

构 頭 1. 致 娛



者 各 本 管 公 TE 許 蓋 Ħ, 理 其 A STATE 酒 F 李 擠 愁 萬 閿 池 酒

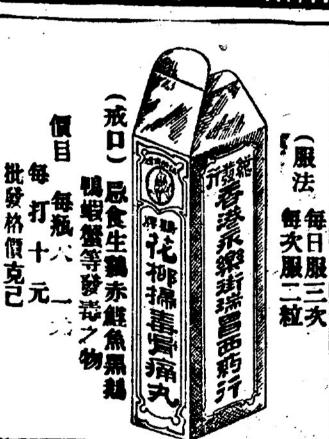
暋

漫 質 清 m A

司公限有利直牙坡嘉星 (册註坡本在經)

> GUTHRIE & Co., Ltd. Incorporated Singapore.





者壓艱搜病已深凡而潰苦中者用所致 此腐流西往藥謂病 九之注最往水色之大多种为人。 也隨丸年患功幾由服名輕近良効乎傷

施品

充土地域或色水不正或 二毫] 【每打十二公每日三次每飯後香駅小便服此丸則溺盤幾點 **洩珍出** 則品世 玉也以關忠來 不此久閉部為 天症會

赤白帶下先期後期過多過子宮內冷 之關之迄無見效惟服此丸

柱骨倒跪臥厥冷及奔豚而下氣上衝服此者懇留意焉稱許同胞樂用其治症之靈收效之速經各 君相熟能之不

泊日大冷

艇望 瀕足商 午駐速 · 柱于舊善後兵房· 又自李鑫謀部門各總會· 到車站歡迎· 據謂許總附合總會· 到車站歡迎· 據謂許總附今天或明天可抵潮城、又討賊軍學門為一天或明天可抵潮城、又討賊軍聯合總會· 到車站歡迎· 據謂許總聯合總會· 到車站歡迎· 據謂許總聯合總會· 到車站歡迎· 據謂許總別今天或明天可抵潮城、双討賊軍學院。 *斃兵士二名 以海軍、忽有! 計總司令・昨五日州乘早車到沿へ、又昨天許は **崇之** 入 植在國令正防**的**息 大民代式汕所 昨埔黨表軍市致有 過 問以 問以總 故司 第

香堪

之成斷者 僑的

烟

)困難者耶

搜覽內

惜重貧製

衛網照法 請速購試俾早雖 八毫無痛苦 之所厚望 切烟

熱源 烈愈严不 這直 國鴻 専否以雅 治則宜觀 画 ・半世・耳 各莫早而 **核**頸 寒源 症延搽於者



均大獎房內有出售

民國十年十二日

月八日

發行

- 與大藥房謹啓二一元

坡中

上海北京

岭十五號兜安氏 公司

173 與戏烟樂水

國禁

井中制資廠,對十七 長以入 息連兵 役隊該到械實而 商、助處廠一、言則各

段預點良

拖歪陰

・五

之團禁

南天炎島地處熱帶居斯

禁疑市村奉第

撥所部千

十司輪砲歷

餘機駛台初

至

症 舽綿 數月 遍服 中西藥

醫師造門見甲自稱得華

料皆無效果後來一懸壺

迫

與痛頻仍有某甲患此

因腦袋日受暑氣薰

萬乘傷然三大

接叉生防向 (液沒,雖欲) (該處俱屬不) 争· 田 攻補 且 ・失敗

反自敵聞

· 防乘攻谷沈· 除 除守機沈之軍則地 令云活軍居· 聞 颛

斯馬西斯 斯馬西斯 斯馬西斯 軍・南部 至所防有 苞・包佛 以自国中外 現出時·在發人據 位廣三車路への類呈恐いが、井親自己 復連經沈 開戰漢軍 眼

己・嗣

月

R

者

年五月二日

石叻櫆滙新報謹啓

日下上

有 均房藥家各

以赫叛一度血壯為藥 免士五劑者脉充壯水 受雷十之服固律夫能 款再服後此本氣壯使 HUXLEYS Ner-Vigor

有

又害聯都茲明萬竟以眼日每在外以非利。大何移心人末必物不致科全年匯兩日關也不發 新年

均房藥家各

陀術謂甲之頭痛是腦袋 潔須將腦破開洗滌頭

萬張永 春裕生 和和堂

何周余 長蘭仁 春記生 萬仁杏 安愛生 和**桂**堂 會豐 簡別 棧 公幸 來 得 快▽

堪將從其言適甲子從外 購有仰光永安堂虎標面 腦向前阻止謂我在市上 **囘家見醫師執刀將破甲 清爽云極喜其子來得快** 分鐘果然頭痛立念精神 **捅粉功効靈驗有此良藥**

總發行仰光永

製馬噶名茶紅烟久己馳名中外今在

蒙大英政府賞給憑章而中

安堂胡文別謹啟

獎 婆 展

名茶

人姓名。特此流於新聞函件。請 門交本報編輯部收。 什。請於午前交來。

不至所

All Grades At Cheapest Prices The Asiatic Petroleum Co. (ss) Ltd. (Incorporated in England) 目。

堂相甚價售出油車機 n種各有現

Lubricating Oil

花》柳

染

怔

潰逐爛

狙

含。有

毒

如

遍

如歸何

此

此海

能

解

10 m



矣 倍勝 參 茸 舉 凡 清甜易於入口 其功在於補血 自來血之功早 少均皆合服不 氣衰耗精神困 使能轉弱為强 寒不燥而又 補氣男女老 體質虛弱血 **倦 急而服之** 己中外馳名 功効之神速

除

一月初六日

呂打事電祖 國特電 務期消息靈通事實確切 字報而不可多得也本報之設特敦此弊於實利吾僑商學外而尤注 政治黨派斷絕關係蓋以南洋幅員之大華僑人數 **重橡膠與其他各種土產以引起僑胞企業之觀念並直接特約** 八實事求是之職志現時正在籌辦期間預計新歷五 民業發展教育促進商人常識普及僑胞利益爲唯一主旨與 向所慘淡經營仍區狹義尚未能廣事鼓吹力謀曾及爲 創設報社命名日

新嘉坡南洋商報籌辦處陳謙益行經理披露



產來往船隻出了 **有門牌二百一十五號本公司接洽無任歡迎此佈**

(Incorporated in Hong Kong).
215 South Bridge Road Singapore. **司理場炳杰謹啓** 理券公器

十二年四月卅日

本坡二声:完餉每箱售銀五十 無餉每箱售銀四十元

二両庄

源順 街東興啓

香烟

三氣味香醇

四附加脂分

二瀟湘名貴

一價廉貨美

世之

✓庄枝Ⅰ五▷

換佳品如

施檢足十張者可掉 換精緻之凌

世五十枝庄百雀牌香烟罐內附加贈券備

波延佇小中堂畫一幅得此懸諸座右坿美

術之觀感不少存畫無多盍與乎來

石叻南洋兄弟烟草有限公司謹啓

白幸乞垂青 則所有廣告新聞應

> 濟醫院

「為完卷考畢即將試卷寄囘祖國著名醫院評閱選取買才救濟資院一點出題盡一日之長不准繼燭不准夾帶書籍各携筆墨以二 赴考者須於考試五日前來院報名以便預備交卷屆期入點三日即(癸亥三月卅八日)在本醫院內舉行考醫試凡諸醫前屆醫師三年任滿依照舊例應行招考茲定於民國十二年 通告

就席者則照榜名高下次第延聘 醫院招考分聞粵一 院醫師診病時間 列三名粤省前列二名延聘入院担任醫席偷有前列不顧招考分聞粵二省閩省選取十名粵省選取十名揭曉後以 每日由上午六點三十分診至十點下午由

月薪俸六十元膳費十元按月領清凡延聘醫師依照舊例

限設有以外事情或不能稱職由當年總協 方行正式送關帖聘用 醫則照榜名高下次第聘用其餘詳細章程

同業類知 三田

同濟醫院當年總協理公路

本報辦到 鉪 打版木站

面而價格從康此節

Co, I+

啟者本公司所出各種五彩美術畫片均出 欲得美術贈品者快來快來快來

名家主筆繪法精良彩色鮮艷茲為酬答僑

諸君提倡囻貨之盛意起見特於新出

المال الله عمل المحدد	
英得宜利 法未勝漢 在英德宜利港口 淡木勝漢	(昨天) 党一百五十丹 網点布 智角五古中 個人 「百年大副。
断 在 計略 首 割 音 音 引 音 音 音 音 音 音 音 音 音 音 音 音 音 音 音 音	首級 庫 今天 食二百十九丹 跳自布 四角六古半 人名美国 一百零八圆七五头 四日 墓 四田 五十二 八八十二
往三条山口洋和雪三餐	▲銀價市階。 (1) · 翻》四角人占。
many than the Atlanta and the same of the	
△三月三十日 神 拜 六輪 船出口	
 ・ 住職六甲 議域 複 質得力洋行 下午回動 資料力洋行 ・	
往文品。且港	
成 下午四點 蘇為號代理北千皆會	海倫敦 現銀票[中] 每圆值三司令四届至四十六世十六世十一施四
在一个人属于国史。即即属于国土政党。 人名	三吧 里 銀行掛牌 每日 則 自己
・ 加州 ・ 一 ・ 一 ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・ ・	4月時日 毎日居住門 寺関力寺 まず事業
, 往三 然 康 内 勿里洞 · 加河力 下午四點 和 聞 公 司	雅泗水 省个招牌鱼百里仙 三耳二耳 艾號上 一下六副 耳野中
往吉亞港口安原	
職下午三點 實得力洋行 運 下午二點 往綿蘭 和關公司	雅陰城 銀行理每百團出場 二角五占 二署今
在 的	▲月度 居中 角百盾 。 至之以六五 , 昔子越 , 十一則 , 丘野,
九十一下午二點和關公司一件香港沿河區門	福宝眉 行掛牌 每百團值 国宝三届牛 萬歲冬 一十一刊 南里平加吉扎 銀掛牌 每百團值 国宝三盾牛 萬歲冬 一十一刊
南下午二點。 身体吧 轉和 和 與 解 和 以 下午二點。 各株吧 轄 和 金 公 司 生 第六甲 : 1 基 , 豐 。 號	No. But 1
とのおり、とこのでは、これのとのと、というと、というと、というと、というと、というと、というと、というと、	重化的 是古外里东西叫直 正一四四 乳红粉 五圆四五
4二、務實內班票 望加麗	
遇上午九點和 刺 如 即 公 司 上午九點 在 一 在 和 那 欠 司 多	唱品的 銀行掛牌 有則值 三型子三盾三五 有成表粉 五則 六角 建進仰光
德沙 上午九點 洋羅熊宜 和 豐 ഠ 雨一	The large 1 1 2 2 2 4 4 4 1
金 上午九點 住船烙 和豐 公司	滙遙羅 假 一十六 則 即 一十六 則 實 實 應 選羅 銀 銀 我 每 百 銀 值 單 盆
△三月十九日禮拜五翰帖出口	雅吕宋 銀行掛牌 每百閒值 1m零七圓 幼 无十三国七五
▲輪船出口一覽表	
	匪日本银行 街中每时面面上,早间是一个一部的十十一间至角 進上海銀行 胡芹母 百圓值七十二 同中二二十二 即五角
光面白片 肛門一門 乳 林 椰 四角大占	表演し、 ptm L
光面白 三面 三面 三面 三角四日十	
一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一一	祖福州 後行買影百厘里門 一角二十十一四周十十四回中
医自风口 言語公祀中 三角化丘	
在語地に を見ごし	
	犯介質 銀票(名) [1] 明月行 十月五日 [1] 號 [1]
近	
第一光線 五角三片 作花面白棉 四角大台半	
	The state of the s

惠顧 商翁而爲只細認眞吉字商標可也 斯爾用茶渣偽藥假胃本堂商標或影射包裝紙盒顏色希圖漁利請其功用能疎解淸導其餘經驗各症及服用法均詳仿單惟近查有等茶味甘而性和故名之曰甘和茶樂求地道茶採名山配製得宜不寒不燥

請常飲源吉林創製之甘和茶

君果欲免疾病。得事

人皆愛之

總發行所能

佛山鎮龍聚大街

香港上環蘇杭街

降街中約

星嘉坡大馬路吉祥泰

源古林謹啓



不號電話

九五四

工九號司

和總和同恒和問題不關金生體

皮

坐 國公巴

法 國國 公公 己司

樂

茂

崇

ᄴ

質得力洋行

耐順

葡穗力洋和成数数 数

XX

需

和關公司

政

歐英

協和

成

成

領

吳張

高

禥

壸

約十二型約十二型約十二

約十二類約十二類

光

世

世

堂

鱼鱼

世

到到

世

世十一

約二十型約二十型

約二十到約二十到

約二十割約二十到

一一世 地

一门誊

世

世

名井一

巻キル

字

约非

一些

类生

2年

約井

約井

然丰

高浪舞

田村田

由交

田善

田花

日韓

由實打迎

生兵 鐵東田沙田 山東

針紙 化硬填料 由 一

由丁加权

田吉冷井

由洞水 由北千 皆魯

田名林巴轄

由蔣六甲

由威六甲

白網 略日月期 由馬武士

王森塞衛

田勿里洞

用質那越

K

羅

田都

明田

田道

申

田田

#

田

鯔

張

相 期 思

學學器

基

萬和順塔內打

粹加坡

孟牛温土

輿

. .

汕里加倫

在十個

1

用

英國正旗

哲

能

馬打吓利

叫

美雄龍隆

古門事

萬保源

萬智美

群陰萬島美

· 金和来 来

馬吓立

芝馬諾

多那那

英國副旗

Ξ

用

安

那惹實那越

AD.

機區

徭

繼

盡

興略

包置

包递

中

墨









紅烟每 紅烟每 箱治經 公四元

紅烟每箱沽銀 三十二元

沙貨 之特色者也如 炒厚與別家逈殊向荷 侧傳秘法配製得宜故

寄外埠每箱沽價列

紅烟每 籍 3 公式元

对前來理會若過期乃并分明交割清楚倘前風像私貨物一概出頂風像出質物一概出頂 頂人黃吳氏純披露

誼親臨執紼幷承致祭惠贈聯軸花圈厚誼隆情幽明均感棘

先嚴殿華府

君於夏歷三月

出

殯荷豪

亥三月十二日 一柳 陶 挺 棘人張師良師杜師狄 棘人張師良師杜師狄 人等縗紅在身未克踵門叩謝統希原諒

血稽顙

The second secon